

# Mitteilungsblatt der Gemeinde

# Aurach



aurach  
weinberg  
dietenbronn  
eyerlohe  
gindelbach  
hilsbach  
vehlberg  
westheim  
windshofen

## Bundestags- Wahlergebnis

22. September 2013

Wahlkreis 241  
Ansbach



Angetreten  
als Direktkandidaten  
sind unter anderen  
Josef Göppel (CSU),  
Anette Pappler (SPD),  
Sina Doughan (Grüne)  
und  
Rainer Erdel (FDP).

Direkt gewählt  
wurde  
Josef Göppel.



Bundestagswahl 22. September 2013  
Ergebnis Erststimmen  
Gemeinde Aurach

Wahlb. ohne Sperrv.	1.683
Wahlb. mit Sperrv.	585
Wahlb. nach §25 Abs. 2 BWO	0
Wahlb. insges.	2.268
Wähler/-innen	1.596
dav. mit Wahrschein	548
Ungült. Erststimmen	13
Gültige Erststimmen	1.583
Wahlbeteiligung	70,4%

	Erststimmen	Anteil
Göppel Josef	1.005	63,5%
Pappler Anette	240	15,2%
Erdel Rainer	45	2,8%
Doughan Sina	90	5,7%
Schlegel Peter	40	2,5%
Gruber Daniel	40	2,5%
Heiß Michael	24	1,5%
Paar Hans-Jürgen	1	0,1%
Enderl Elvira	17	1,1%
Walter Bruno	3	0,2%
Sparrer Otto	78	4,9%



**Forschungsgruppe  
Wahlen –  
Stichprobenbefragung  
nach Stimmabgabe  
im Wahllokal  
in Aurach  
von der  
Forschungsgruppe  
Wahlen für die  
ZDF-Trendmeldung  
um 18.00 Uhr**



Bundestagswahl 22. September 2013  
Ergebnis Zweitstimmen  
Gemeinde Aurach

Wahlb. ohne Sperrv.	1.683
Wahlb. mit Sperrv.	585
Wahlb. nach §25 Abs. 2 BWO	0
Wahlb. insges.	2.268
Wähler/-innen	1.596
dav. mit Wahrschein	548
Ungült. Zweitstimmen	18
Gültige Zweitstimmen	1.578
Wahlbeteiligung	70,4%

	Zweitstimmen	Anteil	Zweitstimmen	Zweitstimmen
CSU	884	56,0%	BP	7
SPD	255	16,2%	Tierschutzpartei	7
FDP	51	3,2%	DIE VIOLETTEN	2
GRÜNE	141	8,9%	BüSo	1
DIE LINKE	35	2,2%	MLPD	0
PIRATEN	36	2,3%	AFD	55
NPD	14	0,9%	pro Deutschland	1
ÖDP	13	0,8%	DIE FRAUEN	3
REP	5	0,3%	FREIE WÄHLER	65
Bündnis 21/RRP	1	0,1%	PARTEI DER VERNUNFT	2

# 39

43. Jahrgang  
Freitag

27. September 2013



*Herzlichen  
Dank an:*

- die Bürgerinnen und Bürger für die Wahlbeteiligung
- die Wahlhelferinnen und -helfer, die ihren „Sonntag einbrachten“
- an das Rathaus-Team



Detaillierte Ergebnisse  
sind auch auf der  
Internetseite des  
Landkreises Ansbach  
[http://www.  
landkreis-ansbach.de](http://www.landkreis-ansbach.de)  
sowie unter  
[www.aurach.de](http://www.aurach.de)  
zu finden.



Erinnerungsfoto: 48 Seniorinnen und Senioren waren gerne mit dabei!



## Eindrücke vom Seniorenausflug

19. September 2013

nach Schweinfurt und an die Volkacher Mainschleife  
- ein herrlicher Tag, passendes Wetter und lohnende Ziele.



Mainschleife bei Volkach



Main-Schiffahrt



Wallfahrtskirche Maria im Weingarten auf dem Kirchberg bei Volkach



Winzerhof Hirn in den Weinbergen bei Untereisenheim im Stile nach Friedensreich Hundertwasser gebaut



Rathaus Volkach

### Herausgeber und Redaktion:

Gemeindeverwaltung 91589 Aurach  
Telefon: 0 98 04/91 54-0, Telefax: 0 98 04/91 54-25  
Internet: [www.aurach.de](http://www.aurach.de), E-Mail: [info@aurach.de](mailto:info@aurach.de)  
Verantwortlich für den amtlichen Teil ist der 1. Bürgermeister.

Erscheint normalerweise wöchentlich freitags.  
Redaktionsschluss ist am Dienstag vorher, 12.00 Uhr.  
Das Mitteilungsblatt ist gedruckt auf Recyclingpapier.

### Layout, Druck und Anzeigenverwaltung:

Krieger-Verlag GmbH, Postfach 11 03, 74568 Blaufelden  
Telefon: 0 79 53/98 01-0, Telefax: 0 79 53/98 01-90  
Internet: [www.krieger-verlag.de](http://www.krieger-verlag.de)

### Achtung! Redaktionsschluss

Für die Ausgabe des Mitteilungsblattes in der KW 40 (30.9. bis 5.10.2013) wird der Redaktionsschluss auf

**Montag, den 30. September 2013, 12.00 Uhr,**  
vorverlegt.

**Krieger-Verlag, Blaufelden**

### Achtung!



## Bücherei Weinberg Bücherei Weinberg Bücherei Weinberg

Leseförderung und Lesekompetenz sind wichtige Anliegen der Schulbildung und Erziehung junger Menschen. Das ist auch mit ein wesentlicher Grund, warum die Gemeinde auch – oder gerade im Zeitalter des Internet und knapper Ressourcen die beiden Büchereien in Aurach und Weinberg aufrechterhält.

Sabine Dauer von der Weinberger Bibliothek und die Klassenlehrerin der 1. Klasse Tanja Gedon luden zu einem Besuch in diese Einrichtung im Schulhaus in Weinberg ein.

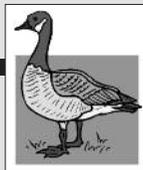
Erster Bürgermeister Manfred Merz nahm diese Einladung gerne wahr und las den Kindern aus einem bekannten Kinderbuch vor.



Bürgermeister Manfred Merz, Ulla Hasselmeier, Sabine Dauer und die 1. Klasse mit Lehrerin Tanja Gedon.

10.

## Auracher „Gänswosn-Kerwa“



**vom 18. bis  
20. Oktober 2013**

Am dritten Sonntag im Oktober wird in Aurach die Gänswosn-Kerwa gefeiert. Dieses Jahr zum 10. Mal von Freitag, 18. bis Sonntag, 20. Oktober 2013.

### Kirchweihumzug 2013

Zu unserer Auracher Kirchweih gehört nun schon traditionell auch der Kirchweihumzug, an welchem sich zahlreiche Vereine und Gruppierungen alljährlich beteiligen. Die Bevölkerung freut sich aber über jede zusätzliche Gruppierung, die den Umzug mit ihrer Teilnahme bereichert. Wir laden aus diesem Grund alle Vereine oder Gruppierungen herzlich ein, am Kirchweihumzug teilzunehmen. Wer Fragen dazu hat oder eine Gruppierung anmelden möchte, kann sich an Lothar und Gabi Nadler, Tel. 915753, wenden.

## Amtliche Bekanntmachungen

### Erneuerung der Ortsdurchfahrt Aurach

Wir weisen nochmals auf die Verlegung der Bushaltestelle in Richtung Feuchtwangen von der Ansbacher Straße zum Kirchplatz hin. Die Lichtzeichenanlage steht jetzt vor der Einmündung zum Mooshof. Die mobile Ampel am Kirchplatz musste außer Betrieb genommen werden. Für Fußgänger besteht auf Höhe des Kirchplatzes die Möglichkeit, die Staatsstraße während der Rotphasen zu überqueren. Der Gehweg zwischen Wiesenweg und Pfarrgasse ist gesperrt.

Seit Beginn der Bauarbeiten gingen in der Gemeindeverwaltung Beschwerden von Anliegern über Geschwindigkeitsüberschreitungen ein. Die Autofahrer werden aufgefordert, die Geschwindigkeit an die Straßen- und Verkehrsverhältnisse anzupassen und insbesondere Rücksicht auf Fußgänger und vor allem Kinder zu nehmen. Die Polizei wird Kontrollen vornehmen.

### Abgelaufene Gräber im Friedhof Aurach

Im Friedhof Aurach sind bei folgenden Gräbern seit Längerem die Nutzungsrechte abgelaufen:

- Familiengrab Schuster, Gräberfeld I schräg links, Reihe 5, Nr. 13
- Familiengrab Baumgartl, Gräberfeld III links quer, Reihe 7, Nr. 2
- Einzelgrab Lübbert, Gräberfeld V rechts quer, Reihe 3, Nr. 5

Die Nutzungsberechtigten konnten trotz verschiedener Versuche der Gemeinde nicht erreicht werden, weil deren aktuelle Anschriften nicht bekannt sind bzw. weil sie verstorben sind.

Nach dem Ablauf von Nutzungsrechten sind, soweit eine Verlängerung nicht mehr möglich bzw. nicht beantragt ist, Grabmäler und sonstige Ausstattungsgegenstände nach Aufforderung der Gemeinde durch die Nutzungsberechtigten zu entfernen. Da eine solche Aufforderung in den vorliegenden Fällen nicht möglich ist, wird die Gemeinde die betreffenden Grabmäler entfernen. Bitte melden Sie uns (Frau Hopp, Tel. 09804 915424, E-Mail: briggitta.hopp@aurach.de), wenn Ihnen Angehörige bekannt sind, die die Gemeinde wegen der v. g. Gräber ansprechen kann.

### Streuobst rund ums Rathaus

Die Obstbäume rund ums Rathaus können kostenlos abgeerntet werden. Interessenten mögen sich bitte bei der Gemeinde, Tel. 09804/915414 melden.

### Fundsachen

Beim Seniorenausflug wurde im Bus ein Regenschirm vergessen. In Aurach wurde ein weißes Handy gefunden. Abzuholen im Bürgerbüro.

### Büchereien Aurach und Weinberg



**Aurach:** montags von 17.00 bis 19.00 Uhr  
Ansprechpartnerin: Frau Karin Heller

**Weinberg:** montags von 16.30 bis 18.30 Uhr  
Ansprechpartnerin: Frau Sabine Dauer

### Forstrevier Aurach



**Sprechstunde**  
mittwochs, 14.30 Uhr bis 16.00 Uhr  
im Rathaus Aurach, Sitzungssaal.

Revierleiter Christian Stegmaier, Tel. 0175/7251629



## Abfallwirtschaft

- **Hausmüllabfuhr:**  
Nächste Abholung: **Freitag, 4. Oktober 2013** ab 6.00 Uhr.
- **Biomüllabfuhr:**  
Nächste Abholung: **Donnerstag, 10. Oktober 2013** ab 6.00 Uhr.
- **Grüne Tonne:**  
Nächste Abholung: **Donnerstag, 10. Oktober 2013** ab 6.00 Uhr.
- **Gelber Sack:**  
Nächste Abholung **Mittwoch, 16. Oktober 2013** ab 6.00 Uhr.
- **Wertstoffhof-Öffnungszeiten:**  
**freitags von 16.15 Uhr bis 18.30 Uhr (Sommerzeit)**
- **Grüngut:**  
Häckselfähiges, **nur vollständig entlaubtes Material** kann angefahren werden bei: Stefan Kemmettmüller samstags von 9.30 Uhr bis 11.30 Uhr in Aurach auf dem Grundstück gegenüber den Maschinenhallen Richtung Dietenbronn, und bei Otmar Bögelein nach Vereinbarung unter Tel.-Nr. 0171/5203988 in Weinberg. Es wird ausschließlich naturbelassenes, holziges, häckselfähiges Material angenommen, Thujaheckenschnitt usw. ist zum Häckseln nicht geeignet.
- **Grüngutanlieferung von Grünschnitt an der Siloanlage in Weinberg weiterhin möglich.**  
**Bitte beachten:** Geordnete Ablagerung, keine großen Äste, keinerlei Fremdmaterial!
- **Bauschuttdeponie:**  
An der Bauschuttdeponie in Dietenbronn kann Bauschutt und Erdaushub angeliefert werden. Die Bauschuttdeponie ist grundsätzlich bis Oktober jeweils samstags von 9.00 Uhr bis 11.00 Uhr geöffnet. Soll außerhalb der gewöhnlichen Öffnungszeiten Bauschutt oder Erdaushub angeliefert werden, ist dies rechtzeitig, mindestens einen Tag vorher, mit dem Deponiewart Herrn Burkhard Rumrich, Tel. 09804/915337, abzusprechen.
- **Gebühren:**  
**Erdaushub 7,00 €/m<sup>3</sup>, Bauschutt 10,00 €/m<sup>3</sup>. Bei Anlieferung außerhalb der gewöhnlichen Betriebszeit ist zusätzlich ein Betrag von 18,00 € pro Stunde zu entrichten.**

## Öffnungszeiten Bürgerbüro:



Montag bis Freitag, 8.00 bis 12.00 Uhr  
Donnerstag, 16.00 bis 18.00 Uhr  
Ansprechpartnerin: Brigitta Hopp,  
Tel. 09804/9154-24

## Feuerwehren

### Feuerwehren



#### Feuerwehr-Aktionswoche Großübung am 26. September 2013

Im Rahmen der diesjährigen Feuerwehr-Aktionswoche mit dem Motto: „Ehrensache! Mach mit!“ findet am Donnerstag, 26. September 2013 um 18.30 Uhr in der Ortsmitte von Windshofen eine Großübung der gemeindlichen Feuerwehren statt. Die gesamte Bevölkerung ist hierzu herzlich eingeladen. Kommen Sie, um sich über die Arbeit der Feuerwehren vor Ort zu informieren.

## FFW Aurach



### Feuerwehrausflug nach Gambach am 12.10.2013

Zum diesjährigen Ausflug der freiwilligen Feuerwehr Aurach e. V. laden wir alle Mitglieder und deren Partner herzlich ein. Es geht erst nach Karlstadt in Unterfranken, wo wir die ansässige Feuerwehr besichtigen und danach geht's aufs traditionelle Weinfest in Gambach. Abfahrt ist **um 14.00 Uhr am Feuerwehrgerätehaus**. Die Vorstandschaft freut sich auf einen schönen Ausflug und hofft auf zahlreiche Teilnahme. Wir bitten um Anmeldung bis 05.10.2013 bei Josef Rank (Tel. 93149)!

### Jugendfeuerwehr

Freitag, 27. September 2013, 18.30 Uhr, Übung.

## AGIL-Nachrichten

## Obst- und Gartenbauverein Leutershausen

**Terminvereinbarungen zum Schnapsbrennen** sind möglich unter Tel. 09823/1460! Termin für die Anlieferung der Maische und der Unterschriften der Anträge am 7. Dezember 2013 von 9.00 - 14.00 Uhr in der Brennerei!

## Altersjubilare

### Wir gratulieren!

**30. September 2013**

Seiß Anna, Dietenbronn, 91 Jahre

**3. Oktober 2013**

Bögelein Maria, Aurach, 83 Jahre



## Kirchliche Nachrichten

### Kath. Pfarrgemeinde St. Peter und Paul, Aurach



Pfarrgasse 8,  
91589 Aurach,  
Tel. 09804/92110, Fax 09804/92111  
E-Mail: [info@pfarrgemeinde-aurach.de](mailto:info@pfarrgemeinde-aurach.de)  
[www.pfarrgemeinde-aurach.de](http://www.pfarrgemeinde-aurach.de)

**40. Woche 28. September 2013 bis 6. Oktober 2013**  
**Samstag, 28. September 2013 – hl. Lioba**

18.00 Uhr Rosenkranz

18.30 Uhr VAM + Anna u. Ferdinand Bögelein [29]  
Ged. + Hans Sorg [129]

**Sonntag, 29. September 2013 – 26. Sonntag im Jahreskreis**

10.00 Uhr hl. Amt + Walburga Heller [79]

Ged. + Alfons u. Anna Eff u. Verwandte [137]

**Mittwoch, 2. Oktober 2013 – heilige Schutzengel**

8.30 Uhr hl. Messe + Lorenz u. Theresia Nefzger [161]

**Donnerstag, 3. Oktober 2013 – Tag der Deutschen Einheit**

10.00 Uhr hl. Amt für Volk und Vaterland  
+ Karl Zeller, Vater u. Geschwister [172]  
Ged. + Josef Fuchs (Hilsbach) [209]

**Freitag, 4. Oktober 2013 – hl. Franz von Assisi**

ab 8.30 Uhr Krankenkommunion

**Samstag, 5. Oktober 2013 – hl. Anna Schäffer**

18.00 Uhr Oktoberrosenkrantz u. Beichtgelegenheit  
18.30 Uhr VAM + Johann Heißwolf u. Angeh. Zeller/Heißwolf

**Sonntag, 6. Oktober 2013 – 27. Sonntag im Jahreskreis****Erntedankfest – Caritas-Kollekte**

10.00 Uhr Familiengottesdienst

## Kath. Pfarrgemeinde Maria Sieben Schmerzen, Weinberg

Kontakt Pfarramt wie Aurach



**40. Woche**  
**29. September 2013 bis 6. Oktober 2013**  
**Sonntag, 29. September 2013**  
**– 26. Sonntag im Jahreskreis**  
8.30 Uhr Pfarrgottesdienst

**Dienstag, 1. Oktober 2013 – hl. Theresia vom Kinde Jesus**

18.00 Uhr Bruderschaftsrosenkrantz  
18.30 Uhr Bruderschaftsamt  
+ Markus Krauß, + Rudolf Dauer

**Freitag, 4. Oktober 2013 – hl. Franz von Assisi**

ab 8.30 Uhr Krankenkommunion

**Sonntag, 6. Oktober 2013 – 27. Sonntag im Jahreskreis****Erntedankfest – Caritas-Kollekte**

8.30 Uhr hl. Amt + Hans u. Maria Imolauer u. Fritz Ziegler [56]  
Ged. + Elt. Schwarz/Riedl, Bruder Helmut u. Fam. Zuber [90]

**GEMEINSAME PFARRNACHRICHTEN**

**Krankenbesuchsdienst – Pfarreien Aurach und Weinberg**  
Gruppe 5 in Ansbach

**Caritas-Herbstsammlung**

Anstelle der Haussammlung haben Sie die Möglichkeit, Ihre Spende für die Caritas auf das Konto der Kirchenstiftung Aurach  
**Konto-Nr. 430 160 788**  
bei der **Sparkasse Aurach**  
**BLZ 765 500 00**  
**Kennwort Caritas,**  
zu überweisen.

**Vortrags- und Diskussionsabend „Brennpunkt: Das Verhältnis zwischen Christen und Muslimen in Nigeria“**

Nigeria, das Heimatland unseres Herrn Pfarrers, ist ein Land mit großer kultureller Vielfalt. Der Norden des Landes, der überwiegend dem islamistischen Glauben angehört, steht dem mehrheitlich christlich geprägten Süden gegenüber. In der Vergangenheit kam es immer wieder zu Konflikten zwischen Muslimen und Christen. Seit der Einführung des Strafrechts der Scharia in den nördlichen Staaten Nigerias haben sich diese noch verstärkt. Der Pfarrgemeinderat Aurach lädt daher die gesamte Bevölkerung **am Donnerstag, dem 10. Oktober 2013, um 19.30 Uhr** in

den Pfarrsaal Aurach zu einem Vortrags- und Diskussionsabend mit dem Titel **„Brennpunkt: Das Verhältnis zwischen Christen und Muslimen in Nigeria“** ein, bei dem Herr Pfarrer Dr. Umeh Näheres zu diesem Thema erörtern und darauf eingehen wird. Im Anschluss besteht noch die Möglichkeit zur Diskussion. Über zahlreiches Interesse würden wir uns freuen.  
gez. Pfarrgemeinderat Aurach

**Oktoberrosenkrantz**

Der Oktoberrosenkrantz wird in Weinberg am Dienstag vor dem Gottesdienst und in Aurach am Donnerstag und am Samstag vor dem Gottesdienst gebetet.

**Kirchliche Verbände****Katholische Landvolkbewegung - Erntedankfeier**

Die kath. Landvolkbewegung lädt gemeinsam mit den Landfrauen des BBV und der kath. Erwachsenenbildung die gesamte Bevölkerung am Sonntag, 6. Oktober 2013 zur Erntedank-Andacht um 13.30 Uhr in die Stiftsbasilika nach Herrrieden ein. Dabei wirkt die „**Neunstettener Bläsergruppe**“ mit. Anschließend findet um 14.30 Uhr im Pfarrsaal ein Vortrag von Schwester **Teresa Zukic**, bekannt als „**Inlinerschwester**“ von der kleinen Kommunität der Geschwister Jesu mit dem Thema **„Jeder ist normal - bis du ihn kennst“** statt. Es gibt Kaffee und selbst gebackenen Kuchen von den Landfrauen. Dazu wird herzlich eingeladen. Der Erlös kommt Frater Richard Binder in Graz und dem bäuerlichen Hilfsdienst zugute.

**Katholischer Deutscher Frauenbund -  
Zweigverein Aurach/Weinberg**

**Sa., 28. September 2013**

**Einladung zur Diözesan-Frauen-Wallfahrt  
in Gunzenhausen**

Der KDFB-Diözesanverband Eichstätt lädt alle Frauen der Diözese zur Wallfahrt in die Gunzenhausener Kirche „**Mariä Unbefleckte Empfängnis**“ und Gottesdienst mit Hr. Dompropst em. Johann Limbacher ein. Beginn ist um 13.00 Uhr in Gunzenhausen. Die Veranstaltung endet gegen 17.30 Uhr.  
Anmeldungen unter Tel. 503

**Evang.-Luth. Kirchengemeinde  
Weißenkirchberg mit Aurach****Sonntag, 29. September 2013**

9.30 Uhr Gottesdienst in Weißenkirchberg mit Pfrin. Walz

**Sonntag, 6. Oktober 2013**

9.30 Uhr Erntedank-Gottesdienst mit Abendmahl mit Pfrin. Walz und den Chören

**Evang.-Luth. Pfarramt Dombühl,  
Kirchengemeinde Kloster Sulz****Sonntag, 29. September 2013**

9.00 Uhr Gottesdienst in **Kloster Sulz** mit Pfr. Dörner  
10.00 Uhr Kindergottesdienst

**Mittwoch, 02. Oktober 2013****Konfirmandenunterricht**

17.00 Uhr für Dombühl/Kloster Sulz  
18.30 Uhr für Breitenau/Dorfgrütingen

**Sonntag, 06. Oktober 2013 Erntedank**

10.15 Uhr Gottesdienst in **Kloster Sulz**, mit Pfr. Lindner  
10.00 Uhr Kindergottesdienst



## Evang.-Luth. Kirche Feuchtwangen



**Freitag, 27. September 2013**

**Haus am Kirchplatz:**

ab 14.00 Uhr Konfirmanden-Nachmittag

**Samstag, 28. September 2013**

**Stiftskirche:**

10.30 Uhr Trauung Florian und Andrea de Boer

**ehemaliges Krankenhaus:**

19.30 Uhr Gottesdienst

**Sonntag, 29. September 2013, Stiftskirche:**

9.00 Uhr Gottesdienst

**St.-Johannis-Kirche:**

10.30 Uhr Gottesdienst

**Haus am Kirchplatz:**

9.30 Uhr bis 11.45 Uhr Gemeindebücherei geöffnet

**Montag, 30. September 2013, Gemeindehaus:**

14.00 Uhr „Oase“ mit Betreuungsangebot

**Gemeindehaus Dentlein:**

17.30 Uhr Volkstanzkreis

**Dienstag, 1. Oktober 2013, Haus am Kirchplatz:**

9.30 Uhr „Café Lichtblick“

14.00 Uhr Selbsthilfegruppe für „Trauernde Angehörige“

**Vorderbreithann:**

12.50 Uhr, Feu.-Weiherlache: 12.55 Uhr,

Feu.-Mooswiese 13.00 Uhr

Ausflug des ökum. Fahrtenkreises, der Seniorenkreise Feuchtwangen und Vorderbreithann, des Gemeindevereins und des Frauenkreises

**Gemeindehaus:**

15.00 Uhr Projekt Kinderchor - Schnuppertag,

Kantorin Marquardt

**Mittwoch, 2. Oktober 2013, Stiftskirche-Sakristei:**

8.00 Uhr Morgengebet

**Altenheim:**

9.30 Uhr Gottesdienst

**Donnerstag, 3. Oktober 2013, Haus am Kirchplatz:**

20.00 Uhr Selbsthilfegruppe für Angehörige „psychisch Kranker“

**Ausflug des ökum. Fahrtenkreises, der Seniorenkreise Feuchtwangen und Vorderbreithann, des Gemeindevereins und des Frauenkreises am Dienstag, 01. Oktober 2013 ins Ries**  
Abfahrt mit dem Bus:

Vorderbreithann 12.45 Uhr/Weiherlache 12.55 Uhr/  
Mooswiese 13.00 Uhr

- Besichtigung der Burganlage Harburg unter fachlicher Führung

- Kaffeepause im schmucken Burgrestaurant

- ab 16.00 Uhr Weiterfahrt nach Maihingen

- Besuch der barocken Klosterkirche

- Besuch des Rieser Bauernmuseums

18.00 Uhr Abendeinkehr

Rückkunft gegen 20.30 Uhr.

Wir bitten um rechtzeitige Anmeldung im evang. Pfarramt  
(Tel. 09852/90820) und um rege Teilnahme.

**Ökumenischer Kinderbibeltag am 19. Oktober 2013  
in Feuchtwangen**

Jesus segnet die Kinder - megawichtig - bei Gott gibt's keine Unterschiede. Am Samstag, 19. Oktober 2013, für alle, die 5 bis 10 Jahre jung sind. Beginn: 10.00 Uhr kath. Kirche St. Ulrich und Afra. Abschluss: 15.30 Uhr evang. Kirche St. Johannis. Unkostenbeitrag: 2,00 €. Anmeldung bis 30. September 2013 bei Pfr. Matejczuk, Am Bleichwasen 2, Tel. 2377 oder Pfrin. Christa Auernhammer, Zum Taubenbrunnlein 2, Tel. 9184 oder im katholischen oder evangelischen Pfarramt.

## Volkshochschule Aurach – Weinberg

**Jetzt anmelden!**



**A02041H – Aurach**

**Patientenverfügung  
und Betreuungsvollmacht**

Brigitte Hegwein, Dipl.-Sozialpäd. (FH)

1 Abend, 22.10.2013

Dienstag, 19.00 - 20.30 Uhr

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Mehrzweckraum,  
Im Mooshof 3

kostenlos

Informationen und Ratschläge zur Patientenverfügung, Vorsorgevollmacht und Betreuungsmöglichkeiten. Die Teilnehmenden erhalten von der Referentin und Leiterin der Beratungsstelle des Landratsamtes Ansbach neutrale und objektive Informationen und Ratschläge zu Fragen der Betreuung und Vorsorge für Situationen, in denen wir nicht in der Lage sind, wichtige und zukunftsweisende Entscheidungen selbst zu treffen. Im Anschluss an den Vortrag werden Fragen zu diesem Thema kompetent und individuell beantwortet.

Anmeldung erforderlich: Tel. 09804/91540

**H36041H – Aurach**

**Zusammen entspannen**

Marion Mitlacher, Entspannungspädagogin

4 Abende, 22.10.2013 - 19.11.2013

Dienstag, wöchentlich, 17.30 - 18.45 Uhr

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Gymnastikraum, Im Mooshof 3

Kursgebühr: 16,70 €

In unserer hektischen Zeit mag sich zwar jeder gerne entspannen, aber ... so ganz ohne Leistung und Nichtstun? Durch einfache, leicht zu erlernende Techniken lernen Sie, sich selbst auch in angespannten Momenten zu entspannen, zu konzentrieren, loszulassen, um abschalten zu können oder aus der Ruhe heraus zu reagieren. Mit der Bereitschaft zum Üben eröffnen sich ungeahnte Möglichkeiten des Loslassens, des entspannt Seins. Nur wer es probiert, ist schlauer geworden! Entspannung unterstützt bei Behandlung von Herz- und Kreislaufproblemen, Migräne, Asthma und Neurodermitis. Sie kann förderlich sein bei Konzentrations- und Schlafschwierigkeiten, Lern-, Versagens- und Prüfungsängsten. Auf eine generationsübergreifende Gruppe freue ich mich.

Bitte eine Decke, eine Isomatte, evtl. auch eine Unterlage für Knie und Kopf und bequeme Kleidung mitbringen.

Auskunft: Tel. 09804/91540

**K74041H – Aurach**

**Weihnachtskarten selbst gemacht**

Eva Wißmeier

1 Abend, 15.11.2013; Freitag, 18.00 - 21.00 Uhr

Johann-Anton-von-Zehmen-Grundschule, Werkraum, Im Mooshof 3

Kursgebühr: 10,60 € zuzügl. 6,00 € Materialkosten

Überraschen Sie doch Ihre Lieben mit einer selbst gebastelten Karte zu Weihnachten. Denn im Zeitalter der Computer ist eine solche Karte etwas ganz Besonderes und wesentlich persönlicher. Sie werden staunen, was mit Hilfe von verschiedenem Papier, Stempeln, Bändern und Stanzen für wunderschöne Designs möglich sind.

Auskunft: Tel. 09804/91540

**Bitte denken Sie daran, dass wegen der Umstellung auf das neue europaweite SEPA-Lastschriftverfahren Ihre Anmeldungen bei kostenpflichtigen Kursen mit Ihrer Unterschrift erfolgen müssen.**



## Vereine und Verbände

**SSV Aurach****Abteilung Fußball****Herren I: Sonntag, 29.09.13**

um 15.00 Uhr SSV Aurach – FC Erzberg-Wörnitz

**Herren II: Sonntag, 29.09.13**

um 13.00 Uhr SSV Aurach 2 – FC Erzberg-Wörnitz 2

**Damen: Samstag, 28.09.13**

um 17.00 Uhr SSV Aurach – SV Mosbach

**A-Jun. (U19): Freitag, 27.09.13**

um 18.00 Uhr SV Schalkhausen – SG Aurach/Weinberg

**C-Jun. (U15): Freitag, 27.09.13**

um 17.00 Uhr SG Herrieden 2 – SG Aurach/Weinberg

**D-Jun. (U13): Samstag, 28.09.13**

um 11.00 Uhr

SG Weinberg/Aurach – SG Wicklegreuth/Petersaurach/Großh.

**E1-Jun. (U11): Samstag, 28.09.13**

um 11.00 Uhr ESV Ansbach-Eyb – SSV Aurach 1

**E2-Jun. (U11): Samstag, 28.09.13**

um 11.00 Uhr TuS Feuchtwangen 2 – SSV Aurach 2

**F-Jun. (U9): Samstag, 28.09.13**

um 10.00 Uhr TV Leutershausen – SSV Aurach

**SV 67 Weinberg****Sportheim Weinberg****Fischschmaus**

Samstag, 28.09.2013 von 17.00 Uhr - 20.00 Uhr

Sonntag, 29.09.2013 von 11.00 Uhr - 14.00 Uhr

Donnerstag, 03.10.2013 von 11.00 Uhr - 14.00 Uhr

**Angeboten werden:**

Gebackene Karpfen und Forellen sowie Fischstäbchen, Sauerbraten und Wiener Schnitzel (vom Schwein). Die Speisen sind auch im Straßenverkauf erhältlich, Tel. 09804/1404 (Sportheim), Tel. 682 (Frau Schalk).

Auf Ihren Besuch freut sich der Förderverein SV 67 Weinberg.

**Abteilung Fußball****27.09.13**

17:00 Uhr SG Herrieden 2 – (SG) Aurach/Weinberg

**C-Junioren**

17:30 Uhr FV Obereichstätt – SV 67 Weinberg

**C-Juniorinnen**

18:30 Uhr SV Schalkhausen – (SG) Aurach/Weinberg

**A-Junioren****28.09.13**

10:00 Uhr SV 67 Weinberg – SV Schalkhausen

**E-Junioren**

11:00 Uhr (SG) Weinberg/Aurach –

SG FC Cobra Wickl. TSV Peters. SPFRD Großh.

**D-Junioren**

12:15 Uhr SV 67 Weinberg II – SV Leerstetten

**B-Juniorinnen**

13:00 Uhr SV 67 Weinberg o. W. – SG Insingen-Wettringen o. W.

**F-Junioren**

16:00 Uhr ASV Oberpreuschwitz – SV 67 Weinberg

**B-Juniorinnen**

17:00 Uhr SV 67 Weinberg 2 – SG Herrieden 2

**Herren****29.09.13**

10:30 Uhr TSV Petersaurach – SV 67 Weinberg

**D-Juniorinnen**

11:00 Uhr VfL Bochum 1848 – SV 67 Weinberg

**Frauen**

11:15 Uhr SV 67 Weinberg 3 – SG SF Ammelbruch II

**Herren**

13:00 Uhr SV 67 Weinberg II – SV Neusorg

**Frauen**

15:00 Uhr SV 67 Weinberg – TSV 2000 Rothenburg

**Herren****02.10.13**

18:00 Uhr TSV Brodswinden – SV 67 Weinberg

**C-Juniorinnen**

19:00 Uhr (SG) Königshofen/Wies./Bechh. –

(SG) Aurach/Weinberg

**A-Junioren****Gymnastikgruppe**

Die neu gegründete Gymnastikgruppe für Männer - allgemeine Fitness – startet ab 01.10. in der Schulturnhalle Weinberg. Die Termine sind immer dienstags um 20.30 Uhr. Interessierte sind herzlich willkommen.

Bitte Handtuch, lockere Sportkleidung und Turnschuhe mitbringen.

**Gartenbauvereine Aurach und Weinberg**

Am **Sonntag, 29. September 2013**, findet unsere diesjährige gemeinsame Herbstwanderung statt. Um 13.00 Uhr trifft sich die Gruppe Weinberg beim Kindergarten in Weinberg, die Gruppe Aurach beim Blumenauer Platz. Beide Gruppen wandern zum Kreuzungsbereich Staatsstraße 1066/Abzweigung zur Mülldeponie. Unweit davon befindet sich ein Gedenkstein für die im Jahr 1972 als 16-Jährige ermordete Aurelija Kirec aus Crailsheim, deren Leichnam hier abgelegt war. Nach einem Abstecher zu dem Gedenkstein geht es an der Deponie vorbei und über die Autobahn zum Waldgebiet Waltersberg, wo die Errichtung mehrerer Windkraftanlagen geplant ist. Wir durchwandern dieses Waldgebiet, wobei sich streckenweise ein wunderschöner Panoramablick auf die Schwaigau und die Brunst darbietet. Den Wald Richtung Norden verlassend, gelangen wir über die Bahnbrücke nach Atzenhofen und Röttenbach, wo wir gegen 16.00 Uhr in der dortigen Gaststätte einkehren wollen. Diejenigen, die nicht zu Fuß zurückgehen werden, bitten wir, selbst eine Rückholung mit Pkw zu organisieren. Die gesamte Bevölkerung ist zur Teilnahme herzlich eingeladen.

**Frauentreff**

Am Mittwoch, den 2. Okt. 2013 fahren wir mit dem Pkw nach Dombühl in das Lokal „La dolce Vita da Toni“ zum Pizzaessen. Abfahrt um **19.00 Uhr** bei Fernseh-Hailmann in Weinberg. F. Kleeberger

**Sängerrunde Weinberg, Aurach, Windshofen**

Die Sängerrunde trifft sich am Freitag, 4. Oktober 2013 um 19.30 Uhr in der Bürgerstube in Windshofen.

## Sonstiges

**Dinkelsbühler Fischerkurs**

Kurs zur Vorbereitung auf die staatliche Fischerprüfung vom 12. Oktober bis 23. November 2013, jeweils samstags von 9.00 bis 16.10 Uhr. Anmeldung und weitere Informationen: Der Angelladen, Gleiwitzerstr. 7, 91550 Dinkelsbühl, www.fischereiverein-dinkelsbuehl.de.

## **11. Schillingsfürster Mostfest mit Exkursion**

Das Brunnenhausmuseum und der Bund Naturschutz laden am Sonntag, 29. September von 12.00 bis 17.00 Uhr, zum 11. Schillingsfürster Mostfest ein. Am Brunnenhausmuseum (bei schlechtem Wetter in der Museumsscheune) bieten die Veranstalter ein reichhaltiges Programm: Informationen zum Thema Streuobst, eine Obstsortenausstellung sowie stündliche Führungen durch das Museum mit der historischen Ochsen-Tretanlage aus dem Jahr 1702.

Für das leibliche Wohl ist ab 12.00 Uhr mit einem einfachen Mittagessen vom Museumsherd und später mit fränkischem Hitz- und Zwiebelbloatz und frisch gepresstem Apfelsaft und Kaffee gesorgt. Ein Pomologe zeigt verschiedene Apfelsorten und bestimmt mitgebrachte Äpfel und Birnen.